

doc  
CA1  
EA  
89V37  
EXF

*Visit to the*  
**U.S.S.R.**  
*by Prime Minister*  
**Brian Mulroney**

*November 20-25, 1989*

CANADA

Background Papers



b2270547(E)  
b2270559(F)



*Visit to the*  
**U.S.S.R.**  
*by Prime Minister*  
**Brian Mulroney**

*November 20-25, 1989*

Background Papers

NON - CIRCULATING ?  
CONSULTER SUR PLACE

Dept. of External Affairs  
Min. des Affaires extérieures

DEC 1 1989

RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY  
RETOURNER A LA BIBLIOTHEQUE DU MINISTERE

43 27X2Y1





External Affairs and  
International Trade Canada

Affaires extérieures et  
Commerce extérieur Canada

# Table of Contents

---

President Mikhail Gorbachev	1
Chairman of the Council of Ministers Nikolay Ryzhkov	2
Foreign Minister Eduard Shevardnadze	3
Prime Minister Brian Mulroney	4
Secretary of State for External Affairs Joe Clark	5
Themes and Objectives of the Visit	7
Political Relations	8
Trade and Economic Relations	9
U.S.S.R. Fact Sheet	10
Canada Fact Sheet	11
Chronology of Canada-Soviet Relations	12



## President Mikhail Gorbachev

Mr. Gorbachev was born on March 2, 1931 at Stavropol in the northern Caucasus. From 1950 until 1955 he studied law at Moscow State University, where he was a leader of the Komsomol (Young Communist League). He earned a degree in agriculture from the Stavropol Agriculture Institute in 1967. He joined the Communist Party in 1952.

Mr. Gorbachev's early career included Komsomol and party posts in Stavropol. In 1970 at age 39, he became First Secretary of the Stavropol Kray Party Committee. Since 1970, he has been a deputy to the U.S.S.R. Supreme Soviet, representing a district from Stavropol. In 1971, he was elected a full member of the Central Committee of the Communist Party of the Soviet Union.

Mr. Gorbachev was appointed the Central Committee's Secretary for Agriculture in 1978. He was designated a candidate member of the Politburo the following year and a full member in 1980 at the age of 49 (the average age of other members was over 70). From 1979 until 1984 he chaired the Legislative Proposals Commission of the Council of the Union of the U.S.S.R. Supreme Soviet. He was also Chairman of the Foreign Affairs Commission from early 1984 until July 1985, when he was elected to the Presidium of the Supreme Soviet.

Mr. Gorbachev became General Secretary of the Communist Party in March 1985, and Chairman of the Presidium of the Supreme Soviet in October 1988. As General Secretary, he also heads the Defence Council, the co-ordinating body for Soviet military activity. As Chairman of the U.S.S.R. Supreme Soviet, he is the country's president and head of state. He was re-elected Chairman in May of this year by the new Supreme Soviet.

Mr. Gorbachev came to Canada in 1983 as Secretary for Agriculture in the Politburo.

Mr. Gorbachev's wife, Raisa, studied philosophy at Moscow State University and has lectured on the subject. They have one daughter and two granddaughters.



## Chairman of the Council of Ministers Nikolay Ryzhkov

Mr. Ryzhkov was born on September 28, 1929. An ethnic Russian, he was raised in the Ukraine and worked in the Donetsk Basin as a miner. He joined the Communist Party in 1956 and graduated from the night division of the Ural Polytechnic Institute in 1959.

From 1950 to 1975, Mr. Ryzhkov worked in Sverdlovsk (Russian Republic) at the Ural Heavy Machine Building Plant, which produces much of the country's metallurgical equipment, and as plant director of a conglomerate of smaller plants. In 1975 he moved to Moscow as First Deputy Minister of Heavy and Transport Machine Building. In 1979 he became First Deputy Chairman of the State Planning Committee.

Mr. Ryzhkov was appointed party secretary for economic affairs in November 1982. In April 1985, he was elevated to full membership in the Politburo, becoming Senior Secretary for Economic Affairs. Five months later, he became Chairman of the Council of Ministers. Shortly thereafter, he relinquished his positions on the Secretariat and in the Economics Department. On June 7, 1989, he was reappointed Chairman of the Council of Ministers by the new Supreme Soviet.

Mr. Ryzhkov has received numerous state awards, including two prestigious prizes for his innovative work in metallurgy. Mr. Ryzhkov and his wife, Lyudmila, have one daughter and two grandchildren.



---

## Foreign Minister Eduard Shevardnadze

Mr. Shevardnadze was born on January 25, 1928. He holds degrees from the Higher Party School of the Georgian Central Committee and from the Kutaisi Pedagogical Institute.

Mr. Shevardnadze joined the Communist Party in 1948, and in 1957 he became the First Secretary of the Georgian Republic's Young Communist League (Komsomol). He became a full member of the Central Committee in Georgia in 1958, and three years later was elected to the bureau of the All-Union Komsomol. In 1964, after holding various party posts in Georgia, he was appointed First Deputy Minister of the Georgian Ministry of Internal Affairs.

After leading a successful campaign to expose corruption among Georgian party officials, Mr. Shevardnadze became the Georgian party's First Secretary in 1972. In 1978 he was elected a candidate member of the Politburo, and was elected a full member in 1985. In July 1985, he ended his duties as First Secretary in Georgia in order to accept his current post as Foreign Minister. In June 1989, he was unanimously confirmed in his ministerial position by the new Supreme Soviet.

Mr. Shevardnadze and his wife, Nanuli, have a son, a daughter, and four grandchildren.



## Prime Minister Brian Mulroney

Born March 20, 1939 in Baie Comeau, Quebec, Mr. Mulroney is a lawyer and former corporate executive.

He holds a Bachelor of Arts (Honours) degree in Political Science from St. Francis Xavier University, Antigonish, Nova Scotia and a Bachelor of Law degree from l'Université Laval in Quebec City.

On June 11, 1983, Mr. Mulroney was elected Leader of the Progressive Conservative Party of Canada. He subsequently won election to the House of Commons in a by-election on August 29, 1983 in the riding of Central Nova, Nova Scotia.

In the general election of 1984, he was elected in the riding of Manicouagan, Quebec. His party won the largest number of seats in Canadian parliamentary history. He was re-elected in the riding of Charlevoix, Quebec on November 21, 1988, and led his party to form a second majority government.

Mr. Mulroney has been active in public life and community affairs for many years. In May 1974, he was appointed to the Cliche Royal Commission investigating violence in the Quebec construction industry. In 1976, he was a candidate for the leadership of the Progressive Conservative Party of Canada.

Later that year, he joined the Iron Ore Company of Canada as executive vice-president; a year later, he became company president.

He has been active in charitable organizations such as the United Way of Greater Montreal, the Big Brothers Association of Canada, the Quebec Association for the Mentally Retarded, the Canadian Juvenile Diabetes Foundation and the Montreal Heart Fund.

Mr. Mulroney is married to the former Mila Pivnicki; they have four children, Caroline, Ben, Mark and Nicolas.





---

## Secretary of State for External Affairs Joe Clark

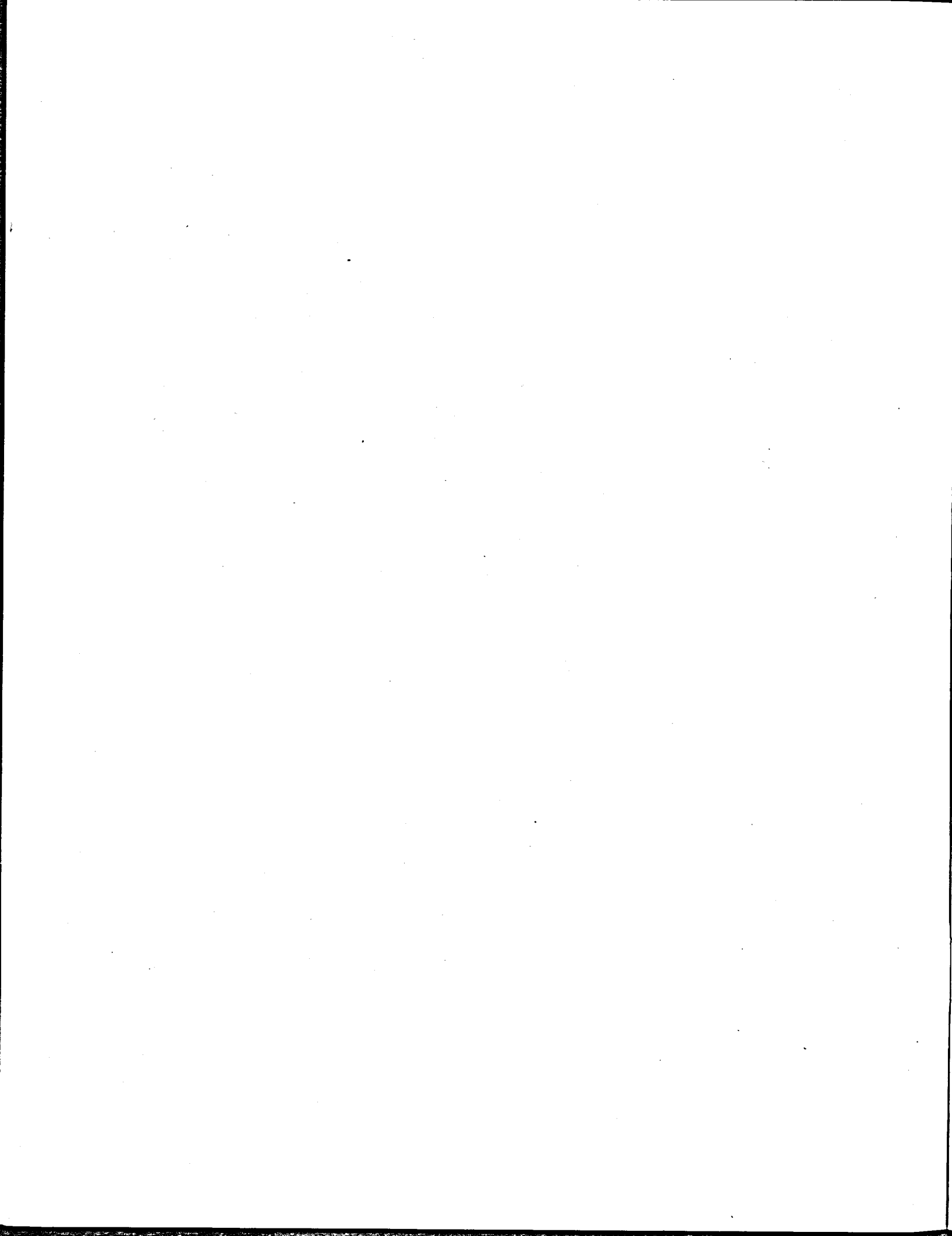
Born in High River, Alberta on June 5, 1939, Mr. Clark holds a Bachelor of Arts degree in History and a Master of Arts degree in Political Science from the University of Alberta, as well as an Honourary Doctor of Laws degree from the University of New Brunswick.

A former journalist and political advisor, Mr. Clark was first elected to the House of Commons in the general election of 1972. He has been re-elected to the House in all successive elections up to and including 1988.

On February 22, 1976, Mr. Clark was elected Leader of the Progressive Conservative Party. He was sworn in as Prime Minister on June 4, 1979, following the May 22 general election. His government was defeated at the polls on February 18, 1980.

Mr. Clark has focussed his attention on returning Canada to its traditional role of consistent and constructive internationalism since his appointment in 1984 as Secretary of State for External Affairs.

He is also Chairman of the Cabinet Committee on Foreign and Defence Policy and Vice-Chairman of the Sub-Committee of the Priorities and Planning Committee on Trade.



## Themes and Objectives of the Visit

---

The Prime Minister's visit to the U.S.S.R. has a number of themes and objectives. They are to:

- give a new dimension to Canada-Soviet relations;
- emphasize Canada's role in the East-West context. Prime Minister Mulroney is the only participant in all of the following summits: Commonwealth, Francophone, G-7, NATO;
- develop direct relations with Soviet leaders and hear their plans;
- demonstrate support for the reform process under way in the U.S.S.R. and in some Eastern European countries;
- support Canadian business activity in the Soviet market;
- highlight and encourage bilateral co-operation in areas such as the Arctic; the environment; and cultural, scientific, academic, sports and other people-to-people contacts;
- build on the ethnic ties between the U.S.S.R. and Canada;
- conclude major agreements on the Arctic, environment, space, foreign investment protection, nuclear co-operation, film co-production, defence exchanges and control of international drug trafficking; and
- invite President Gorbachev and the Chairman of the Council of Ministers, Mr. Ryzhkov, to visit Canada.

## Political Relations

---

In the last half of the 1980s, the Soviet Union has undergone major reforms that have affected the structure of its economic, political and judicial systems. These reforms have created a new sense of optimism about the future of Canada-U.S.S.R. relations.

A key change in the political structure of the state has been the decision to elect representatives to a new Congress of Peoples' Deputies. This congress acts not only as a debating body, but also elects members to the Supreme Soviet, the U.S.S.R.'s legislature. Other political reforms include limiting the terms of office for all officials and redefining the functions and relations between the Communist Party and the government.

From the Canadian perspective, many of the political irritants that had impeded the development of relations between the two countries have been resolved. Most political prisoners in the Soviet Union have been released. Emigration from the U.S.S.R. to Canada and elsewhere has been allowed to grow significantly. And there are at present no family reunification cases pending between Canada and the U.S.S.R.

Consultations between the two governments have been increasing on a widening agenda of issues: the United Nations, nuclear energy, the environment, foreign policy formulation, arms control and disarmament, and human rights.

The two countries have mixed commissions on agriculture, economic matters, culture, academic relations and sports, as well as regular consultations on Arctic co-operation. Contacts are burgeoning at other levels. Two Canadian provinces have signed formal agreements with Soviet republics. Winnipeg is twinned with Kiev and Lvov, Vancouver with Odessa and other cities are seeking closer ties, as are many universities.

The Prime Minister's visit to the U.S.S.R. will provide further opportunities for co-operation between the two countries.

## Trade and Economic Relations

---

Canada and the Soviet Union arranged for Most Favoured Nation (MFN) treatment in 1956. Trade between the two countries is further governed by a 1976 agreement on industrial, economic, scientific and technical co-operation.

The U.S.S.R. is Canada's 11th-largest export market, importing over \$1.1 billion in Canadian goods in 1988. In this decade it has been Canada's number one export market for grains, accounting for more than 80 percent of Soviet-bound exports.

However, Canada is also attempting to diversify its exports to the U.S.S.R. The most promising sectors for Canadian companies are natural resource development, food processing and telecommunications.

Using oil and gas as an example, Canada's exploration and extraction techniques—developed to cope with its own harsh climate—are well-suited to the oil and gas fields in the Soviet Caspian basin and the High Arctic. This gives Canadian firms a competitive edge in the Soviet market.

As with natural resources, similarity of climates has allowed Canadian companies to enter the Soviet agricultural market, particularly where Canadian industry has developed specialized agricultural equipment.

Perestroika, the now familiar term referring to the restructuring of the economy, has attracted the interest of a number of Canadian companies. Since May of 1988, more than 20 joint venture agreements have been signed. To facilitate and diversify the trade between Canada and the U.S.S.R., the Export Development Corporation has established a line of credit of up to \$500 million to finance Soviet purchases of Canadian goods and services.

Canadian imports from the Soviet Union have remained below \$30 million annually for much of the 1980s, although they rose sharply to over \$156 million in 1988 through Canada's purchase of platinum. Still, Canada continues to run an annual trade surplus of \$1 billion. As a result, the Soviets have repeatedly asked that Canada assist by increasing its imports of Soviet goods. To this end, the Canada-U.S.S.R. Trade Task Force has been established to provide marketing assistance to Soviet exporters.

# U.S.S.R. Fact Sheet

---

## **Size**

World's largest country, covering an area of 22.4 million square kilometres, more than twice the size of Canada

## **Population**

287.7 million (1989); over 100 nationalities (Russians, 51 per cent)

## **Parliamentary Structure**

Congress of People's Deputies, meets yearly (2250 elected members). Supreme Soviet is the bicameral national parliament (542 deputies).

## **Presidency**

The Chairman of the Supreme Soviet is the President of the Soviet Union.

## **GDP**

C\$1759 billion (1988 est.)

## **GDP Per Capita**

C\$6244

## **Political Party**

Communist Party of the Soviet Union

## **Currency**

1 rouble = 100 kopeks

1 rouble = \$1.88 Canadian (October 1989)

## **Main Exports**

Oil and other energy: 50 percent of exports

## **Main Imports**

Machines and equipment, foodstuffs

## **Foreign Debt**

US\$38 billion

## **Overall Foreign Trade**

65 percent with Socialist countries

20 percent with Western countries

## **Main Western Trading Partners**

F.R.G., Finland, Italy, France

## **Soviet Exports to Canada**

In 1988 they reached a record high of \$156 million (four times the 1987 mark and twice the previous high of \$78 million in 1981) because of the sale of platinum.

## **Soviet Imports from Canada**

Grain accounts for over 80 percent of Soviet imports from Canada. In 1984, this trade was worth \$2.1 billion (value of trade has fallen with grain prices).

# Canada Fact Sheet

---

**Size**

World's second largest country, covering nearly 10 million square kilometres

**Population**

26 million (1988)

**Head of Government**

Prime Minister Brian Mulroney

**GDP**

C\$599 billion (1988 est.)

**GDP Per Capita**

C\$23 127

**Main Exports**

Motor vehicles and parts, newsprint and pulp

**Main Imports**

Motor vehicles and parts, computers and telecommunications equipment

**Main Trading Partners**

United States, Japan and United Kingdom

**Canadian Exports to the U.S.S.R.**

Main export, grain

**Canadian Imports from the U.S.S.R.**

Main imports, platinum and nickel

# Chronology of Canadian-Soviet Relations

---

## **August 1921**

Canada extends de facto recognition to the U.S.S.R.

## **June 1924**

Prime Minister Mackenzie King tells the House of Commons that his letter of March 24, 1924 to the Soviet government conveyed "Canada's formal recognition."

## **June 1942**

Agreement is reached on the establishment of direct diplomatic relations.

## **October 1942**

A Soviet legation is opened in Ottawa.

## **March 1943**

The first diplomatic mission to the Soviet Union is opened in Kuibyshev, the Soviet war-time capital (the diplomatic corps returned to Moscow in August of that year).

## **1944**

Status of the Canadian and Soviet legations raised to that of embassies.

## **October 1955**

Secretary of State for External Affairs (SSEA) Pearson visits the U.S.S.R. (the first NATO foreign minister to do so).

## **January 1956**

Reciprocal Most Favoured Nation treatment extended.

## **November 1966**

SSEA Martin visits the U.S.S.R. An agreement is reached on opening a Soviet consulate in Montreal.

## **October 1969**

Foreign Minister Gromyko visits Canada.

## **May 1971**

Prime Minister Trudeau visits the U.S.S.R. and signs a protocol on political consultations.

## **October 1971**

Premier Kosygin visits Canada and signs Canada-U.S.S.R. General Exchanges Agreement (GENEXAG), which establishes a mixed commission to meet every two years "to encourage and facilitate" scientific, technical, cultural, academic and sports exchanges.

## **September 1972**

First Canada-U.S.S.R. hockey series.

## **September 1975**

Visit to Ottawa by Foreign Minister Gromyko.

## **July 1976**

Signature of the Long Term Agreement on Industrial, Economic, Scientific and Technical Cooperation. It establishes a mixed economic commission.

## **May 1983**

Visit to Canada by then Politburo member and Secretary for Agriculture Gorbachev.

## **April 1984**

Signature in Moscow of the Protocol on Arctic Cooperation.



**March 1985**

Prime Minister Mulroney visits Moscow for the funeral of President Chernenko, and meets the new General Secretary, Mikhail Gorbachev.

SSEA Clark and seven MPs visit Moscow, Leningrad, Novosibirsk and Kiev.

**September–October 1986**

Foreign Minister Shevardnadze visits Ottawa for four days.

**February 1987**

The 1984 Protocol on Arctic Cooperation is renegotiated and expanded.

**August–September 1989**

Visit of parliamentarians to U.S.S.R.

**September 1989**

Visit of Canadian Supreme Court judges to Moscow and Leningrad.

Fourth Session of the Mixed Agricultural Commission in Moscow. Canadian delegation led by Deputy Prime Minister and Minister of Agriculture Don Mazankowski.

**October 1989**

Ukrainian-Canadian Professional and Business Federation Mission to the Ukraine. This was the first visit of a major business delegation comprised of Canadians of Ukrainian origin.

Alberta–Russia Cooperation Agreement is signed in Moscow. It is the first such agreement between a province and a soviet republic.

**November 20-25, 1989**

Official visit by Prime Minister Mulroney to the U.S.S.R. (itinerary: Moscow, Kiev, Leningrad).

## Notes

LIBRARY E A/BIBLIOTHEQUE A E



3 5036 20024727 1

DOCS

CA1 EA 89V37 EXF

Visit to the U.S.S.R. by Prime  
Minister Brian Mulroney November  
20-25, 1989 : background papers.

43254241



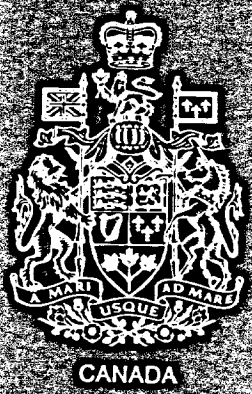
CANADA

*La visite du*  
**Premier ministre**  
**Brian Mulroney en**  
**URSS**

*du 20 au 25 novembre 1989*

Documents d'information





*La visite du*  
**Premier ministre**  
**Brian Mulroney en**  
**URSS**

*du 20 au 25 novembre 1989*

Documents d'information

24245254





Affaires extérieures et  
Commerce extérieur Canada

External Affairs and  
International Trade Canada

## Table des matières

---

Le Président Mikhaïl Gorbatchev	1
Le Président du Conseil des ministres Nikolay Ryzhkov	2
Le Ministre des Affaires étrangères Edouard Chevardnadze	3
Le Premier ministre Brian Mulroney	4
Le Secrétaire d'État aux Affaires extérieures Joe Clark	5
Thèmes et objectifs de la visite	7
Relations politiques	8
Relations commerciales et économiques	9
Fiche documentaire — URSS	10
Fiche documentaire — Canada	11
Chronologie des relations canado-soviétiques	12



## Le Président Mikhaïl Gorbatchev

M. Gorbatchev est né le 2 mars 1931 à Stavropol dans le nord du Caucase. De 1950 à 1955, il a étudié le droit à l'Université d'État de Moscou, où il fut l'un des dirigeants du Komsomol (Ligue des jeunes communistes), et il a obtenu, en 1967, un diplôme en agriculture de l'Institut agricole de Stavropol. Il a adhéré au Parti communiste en 1952.

Au début de sa carrière politique, M. Gorbatchev a occupé divers postes au sein du Komsomol et du Parti à Stavropol. En 1970, à l'âge de 39 ans, il devenait premier secrétaire du Comité du Parti pour le district de Stavropol. Il est depuis 1970 délégué au Soviet suprême, où il représente un district de Stavropol. Il a été élu membre titulaire du Comité central du Parti communiste en 1971.

En 1978, M. Gorbatchev devient secrétaire à l'Agriculture du Comité central. Il devient membre aspirant du Politburo l'année suivante, et membre titulaire en 1980, à l'âge de 49 ans (l'âge moyen des autres membres était de plus de 70 ans). De 1979 à 1984, il préside la Commission des propositions législatives du Conseil de l'Union du Soviet suprême. Il devient ensuite président de la Commission des Affaires étrangères du début de 1984 jusqu'à son élection au Præsidium du Soviet suprême en juillet 1985. Il devient secrétaire général du Parti communiste en mars 1985 et président du Præsidium du Soviet suprême en octobre 1988.

À titre de secrétaire général, M. Gorbatchev dirige également le Conseil de la défense, l'organisme qui coordonne les activités militaires soviétiques, et en tant que président du Præsidium du Soviet suprême, il est président du pays et chef de l'État. Il a été réélu président en mai dernier par le nouveau Soviet suprême.

M. Gorbatchev est venu au Canada en 1983 à titre de secrétaire à l'Agriculture du Politburo.

Son épouse, Raisa, a étudié la philosophie à l'Université d'État de Moscou et a donné des cours sur le sujet. Le couple a une fille et deux petites-filles.





## Le Président du Conseil des ministres Nikolay Ryzhkov

M. Ryzhkov est né le 28 septembre 1929. D'origine russe, il a été élevé en Ukraine et a travaillé comme mineur dans le bassin de Donetsk. Il s'est joint au Parti communiste en 1956 et a obtenu un diplôme de l'Institut polytechnique de l'Oural en 1959.

De 1950 à 1975, M. Ryzhkov travaille à Sverdlovsk (République de Russie) à l'usine de fabrication de machinerie lourde de l'Oural (qui produit une grande partie du matériel de métallurgie du pays) et comme directeur d'un conglomérat de petites usines. En 1975, il déménage à Moscou, où il exerce les fonctions de premier sous-ministre de la Fabrication de machinerie lourde et de matériel de transport. En 1979, il devient un des premiers vice-présidents du Comité de planification de l'État. Il est nommé secrétaire du Parti aux Affaires économiques en novembre 1982. En avril 1985, il est élevé au rang de membre titulaire du Politburo, où il devient premier secrétaire aux Affaires économiques. Cinq mois plus tard, il devient président du Conseil des ministres, et, peu de temps après, il résigne ses fonctions au secrétariat et au ministère des Affaires économiques. Le nouveau Soviet suprême l'a confirmé dans ses fonctions de président du Conseil des ministres le 7 juin 1989.

M. Ryzhkov a reçu de nombreux prix d'État, notamment deux prix prestigieux pour son travail innovateur en métallurgie. M. Ryzhkov et son épouse, Lyudmila, ont une fille et deux petits-enfants.



---

## **Le ministre des Affaires étrangères Edouard Chevardnadze**

M. Chevardnadze est né le 25 janvier 1928. Il est diplômé de l'École supérieure du Comité central du Parti communiste de Géorgie et de l'Institut pédagogique de Kutaisi. Il a adhéré au Parti communiste en 1948.

En 1957, M. Chevardnadze devient premier secrétaire de la Ligue des jeunesses communistes (Komsomol) de la République de Géorgie. En 1958, il devient membre titulaire du Comité central du Parti en Géorgie. Trois ans plus tard, il est élu au bureau du Komsomol de l'URSS. En 1964, après avoir occupé divers postes au sein du Parti en Géorgie, il est nommé premier sous-ministre au ministère de l'Intérieur de la Géorgie.

Après avoir mené avec succès une campagne de dénonciation de la corruption des représentants du Parti communiste de Géorgie, M. Chevardnadze devient, en 1972, premier secrétaire du Parti en Géorgie, fonction qu'il occupera jusqu'à sa nomination au poste de ministre des Affaires étrangères en juillet 1985. Il a été élu membre aspirant du Politburo en 1978, et membre titulaire en 1985. En juin 1989, le nouveau Soviet suprême le confirmait unanimement dans ses fonctions ministérielles.

M. Chevardnadze et son épouse, Nanuli, ont un fils, une fille et quatre petits-enfants.



## Le Premier ministre Brian Mulroney

M. Mulroney est né à Baie-Comeau (Québec) le 20 mars 1939. Il est avocat et a été dirigeant d'entreprise.

Il détient un baccalauréat spécialisé en sciences politiques de l'Université Saint-François-Xavier d'Antigonish (Nouvelle-Écosse), et une licence en droit de l'Université Laval de Québec.

Le 11 juin 1983, M. Mulroney a été élu Chef du Parti progressivo-conservateur. Il est ensuite entré à la Chambre des communes en remportant une élection partielle tenue le 29 août 1983 dans la circonscription de Central Nova (Nouvelle-Écosse).

Lors des élections générales de 1984, il a été élu député de la circonscription de Manicouagan (Québec). Son parti a alors remporté le plus grand nombre de sièges de toute l'histoire parlementaire du Canada. Il a été réélu dans la circonscription de Charlevoix (Québec) le 21 novembre 1988, menant son parti à une deuxième victoire majoritaire.

M. Mulroney joue un rôle actif sur la scène publique et au sein de la collectivité depuis bon nombre d'années. En mai 1974, il a été nommé à la Commission Cliche, chargée d'enquêter sur la violence dans l'industrie de la construction au Québec. En 1976, il a été candidat à la direction du Parti progressiste-conservateur du Canada.

Plus tard cette année-là il est entré au service de la Compagnie Iron Ore du Canada, en tant que vice-président exécutif; un an plus tard, il est devenu président de la compagnie.

Il a œuvré dans de nombreux organismes de charité tels que Centraide de Montréal, l'Association des Grands Frères du Canada, l'Association du Québec pour les déficients mentaux, la Fondation canadienne de diabète juvénile et la Fondation des maladies du cœur de Montréal.

M. Mulroney a épousé Mila Pivnicki, avec qui il a eu quatre enfants, Caroline, Ben, Mark et Nicolas.



## Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures Joe Clark

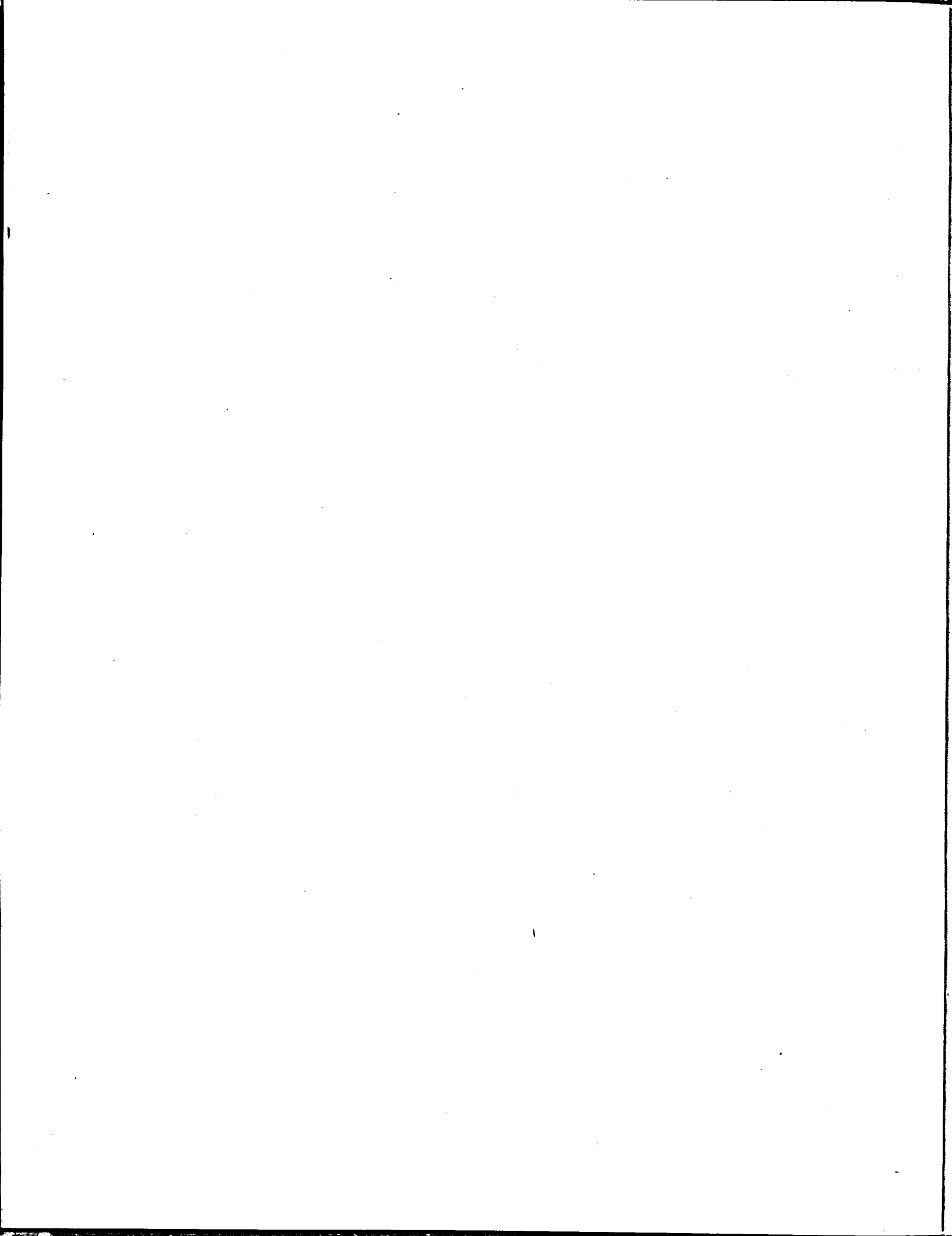
M. Clark est né à High River (Alberta) le 5 juin 1939. Il détient un baccalauréat en histoire et une maîtrise en sciences politiques de l'Université de l'Alberta ainsi qu'un doctorat honorifique en droit de l'Université du Nouveau-Brunswick.

M. Clark, qui a été journaliste et conseiller politique avant de se lancer en politique, a été élu pour la première fois à la Chambre des communes en 1972 et y a été réélu à chacune des élections subséquentes, dont celle de 1988.

M. Clark est devenu Chef du Parti progressiste-conservateur le 22 février 1976 et a mené son parti à la victoire aux élections du 22 mai 1979; il a été assermenté comme Premier ministre le 4 juin suivant. Son gouvernement a été défait aux élections du 18 février 1980.

Depuis sa nomination au poste de secrétaire d'État aux Affaires extérieures en 1984, M. Clark s'est consacré à redonner au Canada son rôle traditionnel dans un internationalisme constructif et conséquent.

Il est président du Comité du Cabinet chargé de la politique étrangère et de la défense et vice-président du Sous-comité du commerce du Comité du Cabinet chargé des priorités et de la planification.



## Thèmes et objectifs de la visite

---

La visite du Premier ministre en URSS sera axée sur les thèmes et objectifs suivants :

- donner une nouvelle dimension aux relations canado-soviétiques;
- mettre en lumière le rôle du Canada dans le contexte Est-Ouest. Le Premier ministre Mulroney est le seul chef de gouvernement à participer aux sommets du Commonwealth, de la Francophonie, du G-7 et de l'OTAN;
- établir des rapports directs avec les dirigeants soviétiques et prendre connaissance de leurs projets;
- manifester l'appui du Canada aux réformes entreprises en URSS et dans certains pays d'Europe de l'Est;
- soutenir les activités des sociétés canadiennes sur le marché soviétique;
- promouvoir et encourager la coopération bilatérale dans des domaines comme la mise en valeur de l'Arctique et la protection de l'environnement, ainsi que les échanges culturels, scientifiques, universitaires et sportifs et d'autres contacts directs entre citoyens des deux pays;
- mettre à profit les liens ethniques entre l'URSS et le Canada;
- conclure d'importants accords sur l'Arctique, l'environnement, l'espace, la protection de l'investissement étranger, la coopération nucléaire, la coproduction de films, les échanges en matière de défense et la lutte contre le trafic international des stupéfiants;
- inviter le Président Gorbatchev et le président du Conseil des ministres, M. Ryzhkov, à effectuer une visite au Canada.

## Relations politiques

---

Depuis le milieu des années 80, l'URSS a connu d'importantes réformes qui sont venues modifier la structure de ses systèmes économique, politique et judiciaire. Ces réformes ont suscité un nouvel optimisme pour l'avenir des relations canado-soviétiques.

La décision d'élire des représentants à un nouveau Congrès des députés du peuple a amené un changement important dans la structure politique de l'État. En effet, le Congrès ne fait pas uniquement office d'assemblée délibérante; il élit également les membres du Soviet suprême, le parlement de l'URSS. Parmi les autres réformes politiques, il faut citer notamment la limitation du mandat de tous les représentants officiels et la redéfinition des fonctions et des rapports mutuels du Parti communiste et du gouvernement.

Du point de vue du Canada, bon nombre des problèmes d'ordre politique qui faisaient obstacle à l'établissement de relations plus étroites entre les deux pays sont aujourd'hui résolus. La plupart des prisonniers politiques détenus en URSS ont été remis en liberté, un bien plus grand nombre de Soviétiques sont autorisés à émigrer au Canada ou ailleurs, et les cas de réunification des familles entre le Canada et l'URSS sont tous réglés.

Les consultations entre les deux gouvernements se sont multipliées et portent sur une gamme toujours plus vaste de dossiers : les Nations Unies, l'énergie nucléaire, l'environnement, la formulation de la politique étrangère, le contrôle des armements et le désarmement et les droits de la personne.

Les deux pays ont des commissions mixtes sur l'agriculture, les questions d'ordre économique ainsi que la culture, les relations universitaires et les sports, et ils tiennent des consultations régulières sur la coopération dans l'Arctique.

Il s'établit aussi des contacts à d'autres niveaux. Deux provinces canadiennes ont signé des accords officiels avec des républiques soviétiques. Winnipeg est jumelée à Kiev et Lvov, et Vancouver à Odessa, et d'autres villes, ainsi que des universités, cherchent à établir des contacts plus directs avec l'URSS.

La visite du Premier ministre en URSS permettra d'accroître les possibilités de coopération entre les deux pays.

## Relations commerciales et économiques

---

Le Canada et l'Union soviétique s'accordent mutuellement le traitement de la nation la plus favorisée (NPF) depuis 1956. Les échanges commerciaux entre les deux pays sont de plus régis par un accord de coopération industrielle, économique et technique signé en 1976.

L'URSS vient au onzième rang de nos marchés d'exportation, ayant importé pour plus de 1,1 milliard \$ de produits canadiens en 1988. Au cours de la présente décennie, elle a été notre client le plus important pour les céréales, qui représentent plus de 80 pour 100 de nos exportations vers ce pays.

Le Canada essaie par ailleurs de diversifier ses exportations vers l'URSS : l'exploitation des ressources naturelles, l'agro-alimentaire et les télécommunications sont les secteurs les plus prometteurs pour les sociétés canadiennes.

Dans le secteur des hydrocarbures, par exemple, les techniques d'exploration et d'extraction mises au point pour parer aux rigueurs de notre climat pourraient très bien convenir pour l'exploitation des gisements de pétrole et de gaz du bassin de la Caspienne et du Haut-Arctique, ce qui confère aux firmes canadiennes un avantage sur le marché soviétique.

La similarité de nos climats a aussi permis aux sociétés canadiennes de pénétrer le marché soviétique de l'agriculture, notamment dans le domaine du matériel agricole spécialisé.

La «perestroïka», terme désormais familier qui désigne la restructuration de l'économie soviétique, a suscité l'intérêt d'un certain nombre de sociétés commerciales canadiennes. Depuis mai 1988, plus de 20 accords de coentreprises ont été signés. Dans le but de stimuler et de diversifier les échanges commerciaux entre les deux pays, la Société pour l'expansion des exportations a établi une ligne de crédit de 500 millions \$ permettant de financer les achats soviétiques de produits et de services canadiens.

Nos importations en provenance de l'URSS sont restées inférieures à 30 millions \$ par année pendant la plus grande partie des années 80. Elles ont bondi à plus de 156 millions \$ en 1988 par suite de nos achats de platine, mais le Canada n'en continue pas moins de jouir d'un excédent de l'ordre de 1 milliard \$ par année. Souhaitant corriger cette situation, les Soviétiques ont maintes fois demandé au Canada d'augmenter ses importations de produits soviétiques et on a créé à cette fin, un groupe de travail sur le commerce entre le Canada et l'URSS, qui offre une aide en matière de commercialisation aux exportateurs soviétiques.



# Fiche documentaire

## URSS

---

### **Superficie**

Pays le plus étendu au monde, couvrant une superficie de 22,4 millions de kilomètres carrés (plus de deux fois la superficie du Canada).

### **Population**

287,7 millions (1989)  
plus de 100 nationalités  
(51 pour 100 de Russes)

### **Structure parlementaire**

Congrès des députés du peuple qui se réunit annuellement (2 250 députés élus). Le Soviet suprême est le parlement national bicaméral (542 délégués).

### **Présidence**

En tant que président du Soviet suprême, Mikhaïl Gorbatchev est le président de l'Union soviétique.

### **PIB**

1 759 milliards \$CAN (estimation pour 1988)

### **PIB par habitant**

6 244 \$CAN

### **Parti politique**

Parti communiste de l'Union soviétique

### **Devise**

1 rouble = 100 kopeks  
1 rouble = 1,88 \$CAN (octobre 1989)

### **Principales exportations**

Pétrole et secteur de l'énergie : 50 pour 100 des exportations

### **Principales importations**

Machines et matériel, denrées alimentaires

### **Dette extérieure**

38 milliards \$US

### **Commerce extérieur**

65 pour 100 avec des pays socialistes  
20 pour 100 avec des pays occidentaux

### **Principaux partenaires commerciaux occidentaux**

RFA, Finlande, Italie, France

### **Exportations soviétiques au Canada**

Les exportations en 1988 ont atteint un sommet de 156 millions \$ (quatre fois le chiffre de 1987 et deux fois le sommet précédent de 78 millions, atteint en 1981) à cause des ventes de platine.

### **Importations soviétiques en provenance du Canada**

Les céréales représentent plus de 80 pour 100 des exportations canadiennes vers l'URSS. En 1984, le commerce de céréales représentait 2,1 milliards \$ (la valeur de ce commerce a baissé à la suite de la chute des cours des céréales).

# Fiche documentaire

## Canada

---

### **Superficie**

Deuxième pays du monde en superficie, couvrant près de 10 millions de kilomètres carrés

### **Population**

26 millions (1988)

### **Chef du gouvernement**

Le Premier ministre Brian Mulroney

### **PIB**

599 milliards \$CAN (estimation pour 1988)

### **PIB par habitant**

23 127 \$CAN

### **Principales exportations**

Véhicules automobiles et pièces, papier journal et pâte à papier

### **Principales importations**

Véhicules automobiles et pièces, ordinateurs et matériel de télécommunications

### **Principaux partenaires commerciaux**

États-Unis, Japon et Royaume-Uni

### **Exportations canadiennes vers l'URSS**

Principalement des céréales

### **Importations canadiennes en provenance de l'URSS**

Principalement du platine et du nickel

# Chronologie des relations canado-soviétiques

---

## **Août 1921**

Le Canada reconnaît *de facto* l'URSS.

## **Juin 1924**

Le Premier ministre Mackenzie King déclare devant la Chambre des communes que sa lettre du 24 mars au gouvernement soviétique constitue une reconnaissance officielle par le Canada.

## **Juin 1942**

Conclusion d'un accord sur l'établissement de relations diplomatiques directes.

## **Octobre 1942**

Inauguration d'une légation soviétique à Ottawa.

## **Mars 1943**

La première mission diplomatique canadienne en Union soviétique est ouverte à Kuibyshev, siège du gouvernement soviétique pendant la guerre (le corps diplomatique retourne à Moscou en août).

## **1944**

Les légations canadienne et soviétique sont élevées au rang d'ambassades.

## **Octobre 1955**

Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures, M. Pearson, fait une visite en URSS (première visite d'un ministre des Affaires étrangères de l'OTAN).

## **Janvier 1956**

Les deux pays s'accordent mutuellement le statut de la nation la plus favorisée.

## **Novembre 1966**

Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures, M. Martin, se rend en URSS. Conclusion d'un accord sur l'ouverture d'un consulat soviétique à Montréal.

## **Octobre 1969**

Visite au Canada de M. Gromyko, ministre des Affaires étrangères.

## **Mai 1971**

En visite en URSS, le Premier ministre Trudeau signe un protocole sur les consultations politiques.

## **Octobre 1971**

En visite au Canada, le Premier ministre Kosyguine signe l'Accord général canado-soviétique sur les échanges, qui prévoit la création d'une commission mixte devant se réunir tous les deux ans afin d'encourager et de faciliter les échanges dans les domaines scientifique, technique, culturel, universitaire et sportif.

## **Septembre 1972**

Premier championnat de hockey entre le Canada et l'URSS.

## **Septembre 1975**

Visite à Ottawa de M. Gromyko, ministre des Affaires étrangères.

## **Juillet 1976**

Signature de l'Accord à long terme sur la coopération industrielle, économique, scientifique et technologique, qui crée une commission économique mixte.

**Mai 1983**

Visite au Canada de M. Gorbatchev, alors membre du Politburo et secrétaire à l'Agriculture.

**Avril 1984**

Signature à Moscou du Protocole sur la coopération dans l'Arctique.

**Mars 1985**

Le Premier ministre Mulroney se rend à Moscou pour assister aux funérailles du Président Tchernenko, et y rencontre le nouveau secrétaire général, M. Mikhaïl Gorbatchev.

Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures, M. Clark, et sept députés fédéraux se rendent à Moscou, Leningrad, Novosibirsk et Kiev.

**Septembre–octobre 1986**

Le ministre des Affaires étrangères, M. Chevardnadze, fait une visite de quatre jours à Ottawa.

**Février 1987**

Renégociation et élargissement du Protocole de 1984 sur la coopération dans l'Arctique.

**Août–septembre 1989**

Visite de parlementaires en URSS.

**Septembre 1989**

Visite à Moscou et à Leningrad de juges de la Cour suprême du Canada.

Quatrième session de la Commission agricole mixte à Moscou. La délégation canadienne est dirigée par le Vice-premier ministre et ministre de l'Agriculture, M. Don Mazankowski.

**Octobre 1989**

Mission en Ukraine de la Fédération des professionnels et des gens d'affaires canadiens d'origine ukrainienne. Il s'agissait de la première visite d'une importante délégation de gens d'affaires canadiens d'origine ukrainienne.

Signature à Moscou d'un accord de coopération entre l'Alberta et la Russie. Il s'agit du premier accord semblable conclu entre une province et une république soviétique.

**Du 20 au 25 novembre 1989**

Visite officielle du Premier ministre Mulroney en URSS (itinéraire : Moscou, Kiev, Leningrad).

## Notes